

Simon Izbicki and Marianna Czupryński

Compiled by Michael E. Byczek
5x-great-grandson

Chicago, IL
michael@byczek.pro
<https://michaelbyczek.pro>

Simon (Szymon) Izbicki and Marianna Czupryński (Czupryńska / Czupryńskich) lived within the Wigry Catholic Parish. They had three known children:

Child	Born	Location	Notes
Teresa	1782		1st marriage in 1808 and 2nd in 1818
Victoria (Wiktoria)	1794	Wigry Parish	1st marriage in 1818 and 2nd in 1833
Joseph (Józef)	1797	Wigry Parish	Married in 1820

Their daughter Victoria Izbicki married Stanley (Stanisław) Zaskiewicz in 1818 in Wigry. They are Michael E. Byczek's 4x-great-grandparents.

There is a death record for Simon Izbicki in 1815 from Nowa Wies within the Wigry Parish, where the family is known to have lived. The record does not provide enough family information to verify whether this is the correct document.

The death record for Marianna (Czupryński) Izbicki has not been verified.

The Izbicki surname appears to have been spelled with multiple phonetic variations.

31
Nowa Wies Roku Tysiącznego Osmsetnego Piętna.
stege dnia trzydziestego Miesiąca Sycznia o godzinie drugiej
popołudniu przed nami Korpulentem Magdalenawskim
sprawnym Obowiązkowi Urzędnika Stanu Cywilnego
Gminy Wigierskiej w Departamencie Łomżyńskim powiatu i
Municypalności Zambrowskiej Stawili się Jerzy Anyrkiwicz
Ligęcy lat pięćdziesiąt i Wincenty Santor Ligęcy lat czterdziestu
ciężcy Gospodarze Zamierzali we Wsi Nowej Oświadczyć Nam
w dniu dwudziestego ósmego Sycznia o godzinie jedenaście przed
południem roku bieżącego w Zomiu pod numerem piętnastym Uman
Symon Izbicki żonaty Gospodarz Maizęcy lat sześćdziesiąt Za-
mierzali we Wsi Nowej w Gminie Wigierskiej położonej Poza
Niniejszy Akt zejścia Sprawcy poprzedzaniem onego Sta-
wianym podpisał Ligęca Felix Nowoszczeniow sprawujący
Obowiązek Urzędnika Stanu Cywilnego
6

1815 Death for Simon Izbicki
Nowa Wies (Wigry Parish)

Not enough information is provided to determine whether this is the correct record or a coincidence
Appears to have been 60 years old (born about 1755)

Death Record: Szymon Izbicki (1815)

Date of Recording: July 3, 1815, at 10:00 AM.

Date of Death: July 2, 1815, at 11:00 PM.

Location: Recorded in the Parish of **Wigry**, village of **Nowa Wieś**.

The Deceased

- **Name:** Szymon Izbicki.
- **Status:** Farmer (*Włościanin*).
- **Age:** 60 years old (born approx. **1755**).
- **Residence:** Residing in the village of **Nowa Wieś** at **House Number 4**.
- **Marital Status:** Noted as married (leaving a widow), though her name is not provided in this specific entry.
- **Parents:** Not listed in this entry.

The Witnesses (Informants)

1. **Wincenty Santor:** Age 23, a farmer residing in Nowa Wieś.
2. **Jerzy Onyszkiewicz:** Age 30, a farmer residing in Nowa Wieś.

AI translation using Google Gemini

Children of Simon Izbicki and Marianna Czupryński

Representative documents are described below.

Obowiązek Urzędniczego Stanu Cywilnego
Roku Tysiącznego Osmsetnego Osmego Dnia trzynastego miesiąca Listopada
w Niechwiele My Proboszcza Parafji Wigierskiej Sprawujący Obowiązek
Urzędniczego Stanu Cywilnego gminy Wigierskiej Powiatu Dombrowskiego
w Departamencie Łomżyńskim Ustawy się przed Drzwiami główne wniósł
do domu gminnego o godzinie dwonastey w południe domniestłomy i o-
głosiliśmy po pierwszej raz iż zażło przyrzeczenie małżeństwa między

Wawrz
O

Wawrencem Mikulskim czterdziści lat liczącym Gospodarzem o-
siadłym w Lipniaku w gminie Kaletnickiej Marcina Mikul-
skiego niegdys w Sobolewie w gminie Suwalskiej na Gospodarstwie
Zamieszkałego z Maryanną z Dajnikowa sptochonym synem jednej a Panną
Terezą Izbicką mającą lat dwadzieścia sześć sptochoną z Symona Izbickiego o-
siadłego na Gospodarstwie w Nowej Wiosce w gminie Wigierskiej z Maryanną z Czupryń-
skich z drugiej strony: która to Zapowiedz po przeczytaniu oney głośno i wyraźnie
przybitą została, na Drzwiach domu gminnego. Czego Akt Spisaliśmy

Niżej Metody Cerkiewni i Sprawujący

Obowiązek Urzędniczego Stanu Cywilnego

Roku Tysiącznego Osmsetnego Osmego Dnia trzynastego miesiąca Listopada

1808 Marriage Banns - Teresa Izbicki
Wigry Parish

Marriage Banns: Wawrzyniec Mikulski & Teresa Izbicka (1808)

Date of Announcement: November 13, 1808, at 12:00 PM.

Location: Parish of **Wigry**, announced at the town hall (*domu gminnego*).

The Groom: Wawrzyniec Mikulski

- **Status:** Farmer settled in **Lipniak**, Kaletnik commune.
- **Age:** 40 years old.
- **Parents:** Son of the late **Marcin Mikulski** (formerly of Sobolewo, Suwałki commune) and **Marianna née Doynik** (z *Doyników*).

The Bride: Teresa Izbicka

- **Status:** Maiden (*Panna*).
- **Age:** 26 years old.
- **Residence:** Residing on a farm in **Nowa Wieś**, Wigry commune.
- **Parents:** Daughter of **Szymon Izbicki**, settled on a farm in Nowa Wieś, and **Marianna née Cupryńska** (z *Cupryńskich*).

AI translation using Google Gemini

Z tego roku i przed laty.

N^{ro} 2. Nowa Wies

Roku Tysiącznego Osmsetnego Osmego Dnia dwudziestego trzeciego -
 miesiąca Listopada Przed nami Proboszczem Parafii Wigierskiej spra-
 wującym Obowiązek Urzędnika Stanu Cywilnego gminy Wigierskiej Powia-
 tu Dombrowskiego w Departamencie Łowczyńskim, stawili się Wawrze-
 niec Mikulski mający podług złozonej przed nami metryki wyjętej z
 Księgi Księstwa Suwalskiego lat czterechdziesiąt w Ljoniaku w gminie Kalesni-
 ckiej na Gospodarstwie Osiady, bez Apetytencji Rodziców, tudzież Panna Te-
 reza Jzbička dowodząca złozonej przed nami metryką wyjętą z Księgi Księ-
 wa Wigierskiego iż zna lat dwadzieścia sześć wieku swego która dotąd zosta-
 wała w domu rodzicielskim. Za czym strony stawiając zgodzić abyśmy do Wto-
 rnego między niemi obchodu małżeństwa przystąpili, którego Zapowiedzi
 Urzynione były przed nami naszymi najszczerzej, to jest. piernopu-
 dnia

13.

Dnia trzynastego a Druga Dnia dwudziestego miesiąca Listopadu roku
 Tysiącznego Osmsetnego Osmego godzinie dwunastej w południe. Był
 Oradnem łanowaniem rzeczowego małżeństwa Uwiadomieniemi
 staliśmy, Anonimozym Obie strony na Obchod małżeństwa pozwalają przychylają-
 się, zatem do Zapowiedzi stron, po przeczytaniu wszystkich wyżej wspomnianych w pa-
 pirow i działu swego w tytule Kodeksu Napoleona o Małżeństwie, Zapytaliśmy
 się, przysięga małżonka i przysięga matronki czyli chęć potężać się z sobą z związkiem
 małżeńskim? na co gdy każde z nich oddzielnie odpowiedziało iż taka ich jest wola;
 Ogłaszamy w imieniu prawa iż Wawrencie Mikulski i Panna Teresa Jzbička
 są połączeni z sobą węzłem małżeństwa. Z tego spisaliśmy Akt w przytomności
 Mateusza Skankiewiczą liczącego lat czterechdziesiąt jeden Gospodarza osiady i Ma-
 rija Mikulskiego liczącego lat dwadzieścia trzy Brata rodzonego wstępniwego w
 Stan Małżeński, Kryštofa Danity liczącego lat dwadzieścia sześć Tomáša Kram-
 nica liczącego lat trzydzieści Sasiadow Zastalionej Teresy, Gospodarzem Osiady był
 w Nowej Wsi w gminie Wigierskiej - Akt niniejszy został stawijącym gme-
 czystanym i przez nas podpisany ponieważ oboj w Wsi wyrażone pi-
 naci nieumieją.

N^{ro} 3. Monkini

Ksiądz Melchior Cichonki, Sprawujący ob-
 wiązek Urzędnika Stanu Cywilnego

1808 Marriage Record - Teresa Izbicki
 Marriage listed under Nowa Wies (Wigry Parish)

Marriage Act: Wawrzyniec Mikulski & Teresa Izbicka (1808)

Date of Marriage: November 23, 1808, at 12:00 PM.

Location: Parish of **Wigry**, recorded in **Nowa Wieś**.

The Groom: Wawrzyniec Mikulski

- **Status:** Bachelor.
- **Age:** 40 years old (born approx. **1768**).
- **Origin:** Born in **Lipniak**, Kaletnik commune.
- **Residence:** Settled on a farm (*na gospodarstwie osiadły*) in **Lipniak**.
- **Parents:** Not listed (states he appeared without the assistance of parents).

The Bride: Teresa Izbicka

- **Status:** Maiden (*Panna*).
- **Age:** 26 years old (born approx. **1782**).
- **Residence:** Residing in the parental home (*w domu rodzicielskim*) in **Nowa Wieś**.
- **Parents:** Referenced as being from the house of Izbicki in Nowa Wieś, though their first names are not explicitly repeated in this section of the summary text.

The Witnesses

1. **Mateusz Stankiewicz:** Age 41, a farmer and neighbor.
2. **Maciej Mikulski:** Age 23, the **biological brother** (*brata rodzzonego*) of the groom.
3. **Krzysztof Danity:** Age 26, a neighbor of the bride.
4. **Tomasz Kramnica:** Age 30, a neighbor of the bride.
 - *Note: All witnesses are noted as farmers settled in **Nowa Wieś**.*

AI translation using Google Gemini

Roku Tysięcznego osmiesiątego osmiesiątego dnia
 następnego dnia dwudziestego piątego Miesiąca
 Października w Miedziei (Bk) My Prokurator
 Węgierski sprawujący obowiązek Obowiązki Węgierski
 Kanału Gwintnego Gminy Węgierskiej Powiatu Dom-
 browickiego w dojeżdżeniu Augustowskiem i do-
 rzędy przed drzwi główne wnieśli do domu fami-
 nego o godzinie dwonastej w południe donieśliśmy
 ogłosiliśmy przed drugą raz i raz do przywrócenie
 Matronstwa Miedzy Stanisławem Zarliwiczem
 i wolewem trydziestu lat licząc Łono ra-
 miezkałem we wsi Bobolewie Michała Zarliw-
 ica z Maryanną z Abramowiczów niegdą zamie-
 szkały w wsi Piłkewodzie spotrochem Symon
 ziędny z Danną Wilkowską Jębielę małżonką lat dwa-
 dziesiątą cztery spotroczną z Symonem Jębieliego z Ma-
 ryanną z Czupryńskimi Gospodarzy zamieszkały w
 we wsi Nowej z drugiej strony i kawa kawa powiada
 poproszycie omy ogłoszono i wywarzanie przybił
 została na dwudziąt domu Gminnego czego Akt
 spiritalizmu. *Siędz Felix Pawłowski sprawujący*
Obowiązki Węgierski Kanału Gwintnego
 Roku Tysięcznego osmiesiątego osmiesiątego dnia

1818 Marriage Banns - Victoria Izbicki
Wigry Parish

Marriage Banns: Stanisław Jasiukiewicz & Wiktoria Izbicka (1818)

Date of Second Announcement: October 25, 1818, at 12:00 PM.

Location: Parish of **Wigry**, announced at the town hall (*domu gminnego*).

The Groom: Stanisław Jasiukiewicz

- **Status:** Bachelor (*Kawaler*).
- **Age:** 33 years old.
- **Residence:** Residing in **Sobolewo**.
- **Parents:** Son of **Michał Jasiukiewicz** and **Marianna née Abramowicz**, who were formerly residents of **Biała Woda**.

The Bride: Wiktoria Izbicka

- **Status:** Maiden (*Panna*).
- **Age:** 24 years old.
- **Residence:** Residing in **Nowa Wieś**.
- **Parents:** Daughter of **Szymon Izbicki** and **Marianna née Cupryńska**, farmers residing in Nowa Wieś.

AI translation using Google Gemini

Note: Gemini made a translation error for Zaskiewicz as Jasiukiewicz

25!

N^o 9
 Wies Nowa. Tolu Tysiąca tego smutnego
 ośmiastego dnia dwadzieś tego dziewiętego
 miesiąca Października sgo dzinie piawrey
 popo południu. Przed nami Wola watoem Wigiewskiem
 sprawiwszy obowiazki Władnika stanu cywilnego
 Gminy Wigiewskiej Powiatu dombrowskiego w Woj
 wództwie Augustowskiem. Stawili się Stanisław
 Jaszczewicz kawaler Major poddany zborony przed
 nami me był wyjęty z usięg Jaszczewicza
 lat trzydziestu trzy latno ramieryady w Wsi Sobole
 wie. i Jadwiga Danna Wigiewska Jębilka do wódrzyc
 zborony przed nami me była wyjęta z usięg Jaszczewicza
 Wigiewskiego i ma lat dwadziecia akoy w celu swe
 go stawa w domu Rodzicielskim rozkoje w A. W. S. teny
 Matki swojej Maryanny Jębilkiej z Czupryńskich
 i Stany sta wazice zedaję abysmy do uboronego
 między nimi Obiektu Matrenstwa przystępieli Ho
 nego za powiadzi aczynione były przede druciami
 naszego domu Gminnego to jest piawrey dnia ośm
 nastego a drugo dwadziekiego piątego miesiąca
 Października wola bierzącego o godzinie dwonastey
 w południe gdy oradnem kromowaniu rezeronego
 Matrenstwa uwiadomieni nierozkalismy a strony
 niniejszym na obchod matrenstwa zerwala je przy
 chy kazy się ratem do zycania stron popprucy
 tanie wrystlich wrycy wspomnionych papirów
 y diale szustego w tykule podexu Napoleona o
 matrenstwie. Zapytalismy się przystętego Matrona
 y przystęty matronki czyli czy podzycy się z obg.
 z wionskiem Matrenskiem nako gdy dardemido
 oddzielnie odpowiadziło iż takich jest wola og
 Daszamy w imieniu prawa iż Stanisław Jaszcz
 ewicz kawaler y Danna Wigiewska Jębilka sgo podg
 ceni z sobą Wzajem Matrenstwa tego spiralisnego
 w przytomnosu Woywody Nienawstowiera bierzącego
 lat czterdziestu i jedna Dudzowskiego bierzącego
 lat czterdziestu gospodary ramieryady w Wsi Sobole
 wie. Niemniej Woywody Jębilki bierzącego lat
 trzydziestu y Jozefa Stronoskiego bierzącego lat trzydzi
 ci ośm Gospodary ramieryady w Wsi Nowej
 w Gminie Wigiewskiej zborony. Nymniej rozkalismy
 jędy przycyły y przycyły użdnia podpisaną i terasobę
 w Aug. w. r. ome piawrey. Kide Felix Jaszczewicz sprawi
 Obowiazki Władnika Stanu Gminy

1818 Marriage record - Victoria Izbicki
 Wigry Parish (Marriage listed for the village of Nowa Wies)

Marriage Act: Stanisław Jasiukiewicz & Wiktoria Izbicka (1818)

Date of Marriage: October 29, 1818, at 1:00 PM.

Location: Recorded in the Parish of **Wigry**, village of **Nowa Wieś**.

The Groom: Stanisław Jasiukiewicz

- **Status:** Bachelor (*Kawaler*).
- **Age:** 33 years old (born approx. **1785**).
- **Residence:** Residing in the village of **Sobolewo**.
- **Parents:** Not explicitly named in this summary section, but he provided a baptismal certificate from the Suwałki church.

The Bride: Wiktoria Izbicka

- **Status:** Maiden (*Panna*).
- **Age:** 24 years old (born approx. **1794**).
- **Residence:** Residing in the "parental home" in **Nowa Wieś**.
- **Parents:** Daughter of the late **Szymon Izbicki** and **Marianna née Cupryńska** (z *Cupryńskich*).
 - *Note: The record specifies she is acting with the assistance and consent of her mother, Marianna, as her father is deceased.*

The Witnesses

1. **Wojciech Nienastowicz:** Age 40, a farmer in **Sobolewo**.
2. **Jakub Dudkowski:** Age 40, a farmer in **Sobolewo**.
3. **Wojciech Izbicki:** Age 30, a farmer residing in **Nowa Wieś**.
 - *Note: Given his age and location, Wojciech is likely Wiktoria's brother.*
4. **Józef Skowroński:** Age 38, a farmer in **Nowa Wieś**.

AI translation using Google Gemini

Marriage Act: Józef Izbicki & Franciszka Guczyńska (1820)

Date of Marriage: November 20, 1820, at 4:00 PM.

Location: Recorded in the Parish of **Wigry**, village of **Nowa Wieś**.

The Groom: Józef Izbicki

- **Status:** Bachelor (*Kawaler*).
- **Age:** 23 years old (born approx. **1797**).
- **Proof of Age:** Provided a baptismal extract from the **Wigry** church books.
- **Residence:** Residing in the village of **Nowa Wieś**.
- **Parents:** Son of **Szymon Izbicki** and **Marianna née Cupryńska (z Cupryńskich)**.
 - *Note: The record specifies he is acting with the assistance of his parents, confirming both were still living or legally represented in 1820.*

The Bride: Franciszka Guczyńska

- **Status:** Maiden (*Panna*).
- **Age:** 23 years old (born approx. **1797**).
- **Residence:** Residing in the "parental home" in **Nowa Wieś**.
- **Parents:** Daughter of **Tomasz Guczyński** and **Tekla née Skowrońska**.

The Witnesses

1. **Józef Skowroński:** Age 49, a farmer in Nowa Wieś.
2. **Wincenty Santor:** Age 39, a farmer in Nowa Wieś.
3. **Bartłomiej Izbicki:** Age 40, a farmer in Nowa Wieś (likely an older brother or uncle).
4. **Szymon Jaworski:** Age 30, a farmer in Nowa Wieś.

AI translation using Google Gemini

Additional Information

Simon Izbicki and Marianna Czupryński are Michael E. Byczek's 5x-great-grandparents. Their daughter Victoria Izbicki (4x-great-grandmother) married Stanley Zaskiewicz in 1818 in Wigry. Their daughter Marcella Zaskiewicz (3x-great-grandmother) married John Muracki in 1845 in Wigry. Their daughter Josephine Muracki (2x-great-grandmother) married Peter Murzyn in 1870 in Wigry. Their son Frank Murzyn (great-grandfather) married Rose Sidor in 1897 in Sejny. Their daughter Antoinette Murzynowicz (grandmother) was born in Chicago, IL in 1912. The Frank and Rose Murzyn family settled in Chicago, IL on a permanent basis in 1908. Josephine (Muracki) Murzyn arrived in Chicago in 1910. The family interchanged the surname between Murzynowicz and Marynowski through the 1940s until formally adopting the latter. Antoinette Murzynowicz/Marynowski married Roman Bykowski in 1936 at St. Stanislaus Kostka in the Pulaski Park neighborhood. Their daughter Betty A. Bykowski (mother) married Michael M. Byczek in 1974 at St. Helen's on Augusta and Oakley in Chicago. They have two children, Michael E. Byczek (the eldest) and Katherine S. Byczek, both born in the Bridgeport neighborhood.

Google Maps (Podlaskie Voivodeship in north-eastern Poland):

- Wigry is a small village in the administrative district of Gmina Suwałki, within Suwałki County
- Nowa Wieś is a village in the administrative district of Gmina Suwałki, within Suwałki County

Michael E. Byczek has been compiling actual records for the Wigry Catholic church over the past ten or more years through direct messages to diocese archives, access to digitized microfilm, and online resources (i.e. records from Polish archives). He has gathered an extensive collection of documents. This compiled documentary is an accurate source of genealogy for Simon Izbicki and Marianna Czupryński.

Feel free to send a message for more information or genealogy collaboration.

Michael E. Byczek
Illinois Attorney and Real Estate Broker
Chicago, IL (United States)

3rd Edition: 4/5/2026
2nd Edition: 3/31/2026
1st Edition: 5/29/2025

michael@byczek.pro
<https://michaelbyczek.pro>

Copyright © 2026. Michael E. Byczek. All Rights Reserved.